

Castleden, G. H.—Suite

Blé et céréales—*Fin*

Prix des approvisionnements de blé mis à la disposition des meuneries, 2379

Répartition équitable des wagons pour le transport, 4330

Subventions des États-Unis sur les exportations de blé, *m.* (M. Coldwell), 876-877

Versements à l'égard des céréales entreposées sur les fermes, 533-534, 3335

Bombes à hydrogène

Comité de l'ONU en vue d'étudier les expériences tentées, 4327-4328

Mesures de protection contre le danger possible de contamination à la suite d'essais, 3674, 3811

Budget, 4326-4330

Canaux, réseau reliant Ottawa à Kingston (Ont.), 6179-6180

Chômage

Entreprises de travaux publics en vue de remédier à la situation, 2312

Fabrication d'instruments aratoires, 2311

Inertie du Gouvernement en cette matière, 2310-2311

Mesures nécessaires en vue d'empêcher la situation économique de s'aggraver davantage, *sous-am.* (M. Gillis), 2310-2313

Pénurie de marchés pour nos produits agravant le chômage, 2311-2312

Versement de prestations, 4330

Commerce

Concurrence sur les marchés mondiaux, 6117-6119

Crédits, 6117-6119, 6120

Tendance du Gouvernement à préférer le commerce avec les États-Unis au détriment du commerce avec la Grande-Bretagne, 533

Commission canadienne du blé

Modification de la loi visant à ajouter Churchill comme lieu de livraison (*loi*), 4890-4891

Nomination d'un administrateur-adjoint, 535

Travail accompli par cet organisme et garantie pour les cultivateurs de l'Ouest, 534-535

Contrats de défense assujétis à certaines conditions et devant être approuvés par le gouverneur en conseil, 6837

Débats de la Chambre, radiodiffusion, 3512

Douanes, évaluation des marchandises selon une moyenne pondérée (*loi*), 105

Dragueurs de mines, 6837-6838

Castleden, G. H.—Suite

Droit pénal (*loi*), 2657

Droits fondamentaux de chaque citoyen, 4328-4329

Droits de l'homme

Approbation de la déclaration universelle adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies, *m.* (M. Stewart), 706-707

Droit au travail de la population du pays, 2311-2312

Élevateurs à grains, aménagement nécessaire dans l'Ouest dû à l'augmentation de céréales, 534

Énergie atomique, mesures de protection contre la détection des matières radioactives, 3810-3811

Enfants des morts de la guerre (*loi*), 842

Exportations à la Russie au cours de février à mai 1954, *q.*, 6243

Grains du Canada, répartition équitable des wagons (*loi*), 996, 1231-1233

Invalides, versement d'allocations mensuelles (*loi*), 5348-5349, 5957, 5964

Loi électorale du Canada, réduction de l'âge des votants (*loi*), 5858-5859

Office national du film, transfert des services d'exploitation ou de production d'Ottawa à Montréal, 2847-2848

Optimisme du ministre des Finances dans le domaine économique, 4326

Opium et drogues narcotiques (*loi*), 5350

Pâturages en commun des provinces de l'Ouest, 7130

Pension de vieillesse

Majoration, *am.* (M. Knowles) à l'appel d'une motion invitant la Chambre à se former en comité des voies et moyens, 5574-5575, 5576, 5577

Versements d'assistance-vieillesse et d'allocations complémentaires au Manitoba, *q.*, 4577

Pensions, modification visant les enfants adoptés (*loi*), 6012-6013

Porc, conserves vendues à la Russie, 6117, 6120

Postes

Bureau de poste à Saltcoats (Sask.), *q.*, 4817

Crédits, 5034

Hausse du tarif d'affranchissement des lettres (*loi*), 1200

Yorkton (Sask.), construction d'un bureau de poste, 4205

Production de défense, crédits, 6837, 6838